

Felvidéki Híradó.

KÖZMŰVELŐDÉSI, SZÉPIRODALMI, IPAR-, KERESKEDELMI ÉS KÖZGAZDASÁGI HETILAP
MEGJELENIK MINDEN VASÁRNAP.

Előfizetési árak:

Égész évre	4 frt
Fél évre	2
Negyed évre	1

Felvelő szerkesztő: **Fehér János.** Főmunkatárs: **Révész Lajos.**
Kiadóhivatal: a turóc-szt.-mártoni „Magyar Nyomda”.
A lap szellemi részét illető közlemény a szerkesztőségre, hirdetések és előzetes a kiadóhivatalra címezve Turóc-Szt.-Mártonba küldendők.

Magánhirdetések legutányosabban, árszabály szerint Hivatalos hirdetések díja: 100 szög 2 frt, ezenül minden megkezdett száz szónál 50 krral több.
Lapunk számára hirdetőket elfogad a „Hírnyelvi Könyvtár” és a „Magyar Nyomda” hirdetői irodája Budapesti, Grassanothica 1. szám.

Gazdasági ismételő iskolák.

Sok értelmes gazda régóta hangoztatja, hogy a gazdálkodó népnek nem elég ám az, a mit az elemi iskolában megtanul. Igaz, hogy az elemi iskolában a gyermekek némileg megtanulnak olvasni, írni, számolni, sőt valamire való iskolában megtanulják a gyümölcsfa ültetésének különböző módjait is, de a mezőgazdaság tudományából, a melyre pedig oly nagy szükségük volna az életben, nem tanulnak semmit. Nagyon bánja az is a gazdaközönseget, hogy a gyermekeket 12 éves korukon túl még két álló esztendeig kell ismételő iskolába járattatni, mikor pedig már a gyermekeknek igen sok hasznukat lehetne venni a gazdaságban.

A sok panasznak végre orvoslói akadtak Darányi Ignác földmívelési és Wlassics Gyula közoktatásügyi miniszterekben, a kik az élet praktikus követelményeivel számot vetve, elhatározták, hogy az egész országban gazdasági ismételő iskolákat állítsanak fel úgy, hogy tíz év lefolyása alatt minden községben lesz gazdasági ismételő iskola, oly községben t. i., hol a község többsége mezei gazda. De egyszerre azért nem lehet ezen iskolákat felállítani, mert még előbb a tanítókat kell beoktatni a gazdasági tudnivalókba.

A két miniszter terve már készen is van; e szerint minden község köteles lesz ily gazdasági ismételő iskolát felállítani vagy a maga erején, vagy az állam segítségével. A gazdasági ismételő iskolába a fiúk, valamint a leányok is, három évig járnak 12. életévük betöltése után. A tanulás ideje évenként legalább 8 hónap. Az első évben a fiúk megismerkednek a talajjal, annak alkotó-részeivel, fagyvakat gyűjtenek, vetnek, a csemetkét ápolják, nemesítik, különféle kerti munkát végeznek, eleven sövényeket készítenek s megtanulják, mik a földmives teendői a ház körül. A második évben megtanulják a talajjavítás módjait, mindenféle mezei munkát, a dohány-, szőlőmívelést s több effélet, az állattenyésztést és méhészkedést. A harmadik évben azt tanul-

ják meg, hogyan kell berendezni a kisgazdaságot, foglalkozni a gyümölcs-keresztéssel, gyümölcsbor-készítéssel, baromfi-tenyésztéssel s oly helyeken, hol eddig ezzel is foglalkoztak, a konyhakertészkedéssel.

A leányok szintén három évig járnak a gazdasági ismételő iskolába, s ott megtanítják őket, hogyan kell okserűen, hasznosulni foglalkozni a konyhakertben, a baromfi-tenyésztés körül, megtanítják a kendernek és lennek az eddigig több hasznat hajtó feldolgozására.

A gazdasági dolgok tanulását kívül ebben a három esztendőben szív- és léleknevelítő olvasmányokban is lesz része az ifjúságnak; általában a mi jót és szépet tanultak 12 éves korukig, e három évben nemcsak el nem felejtik, hanem még tovább művelődnek s mindenféle hasznos ismereteket szereznek.

Erre a célra külön olvasókönyvek szerkesztetnek, a melyekben magyar nyelven írt történetek buzdítják a fiatalságot a munka szeretetére, a törvény tisztelgetésre, a takarékságra, mértékletességre, becsületességre. Ezekben a könyvekben útmutatást találnak az egészség fenntartására, ápolására, szerencsétlenség esetén a rögtöní segélynyújtásra. A földrajzot, számolást, földmérést, gazdasági könyvelést s más ily hasznos tudományt mintegy újra tanulják ezekből a könyvekből, esetleg még bővebben megismerkednek azokkal.

Ime ezt a célt tűzte ki a két miniszter. A terv már ebben az évben több helyen megvalósul. Nagyon óhajlandó volna, ha a felvidéki megyékben is létesülne már ebben az évben néhány ilyen iskola. A megyék dolga, hogy az őket megillető részt, minél előbb biztosítsák. Mert, hogy mily óriási hatása lesz ez iskoláknak a Felvidék pangó mezőgazdaságára, az egyelőre elképzelhetetlen. Tőlajuk kisgazdáink megtanulják mindazt, a mi vidékünk belterjes gazdálkodásához szükséges, és ezzel emelkedni fog a közvagyonosodás, a törvény tisztelgetése s kevesbedni fog a kivándorlási hajlam.

A F. M. K. E. ügyvivő elnökségének jelentése.

(Vége.)

Mínthogy azonban a D. K. E. által bemutatott vándorkönyvtár-szerkezny, mint ezt évi jelentésünkben is feleltettük, ami felvidékünk nehéz közlekedési viszonyai között alig volna a célnak megfelelő és így annak módosításáról gondoskodnunk kell, ez idő szerint egyelőre talan a városi könyvtárak szervezését vihetők keresztül, ami különben a folyó évre elegendő munkát is adna. Ezen meggyőződésben javasoltuk a mélyen tisztelt Valasztmányának, hogy méltóztassék az ügyvezetőséget megbízni, hogy a már megévő — körülbelül 2600 frt értékű könyvkészletünk, s a nagyméltóságú közk. ministerium által utalványozott államsegegy felhasználásával Nyitrán egy központi F. M. K. E. közkönyvtarat a „Felvidéki Irok Köre” közreműködésével, továbbá Érsekújvárott a város és a Casinó közreműködésével, T.-Szt.-Mártonban a F. M. K. E. turócmezei választmányával, Breznóbányán pedig a varossal együttesen állítsunk fel. Támogataudónak veljük továbbá a göncicbányai iparosok társaskörének könyvtarat, azonban csakis azon könyvkészletünkéből, melyet ajándék útján szerzhettünk. Mig a kunosvágásai áll. elemi népiskola mellett, az ott Berzenyi Gusztáv igazgató bugzolkodásával megalakított daloskörünk kiegészítéséül egy iskolai és népkönyvtár megalapítását célszerűnek és üdvösnök tartjuk. Az első vándorkönyvtár Nyitra megye déli részén lehetne kísérletet tenni, amire névze Libertiny Gusztáv kir. tanácsos, tanfelügyelő úr, egyesületünk mindig lelkes és bugzó tiszt. elnöke és dr. Gyürky Géza úr, a nyitra megyei választmányi faradhatatlan ügyvivő alelnöke volnának hivatalva javaslatot tenni.

Hirlapi közleményekből értesülvén arról, hogy a „Budapesti Napló” c. lap szerkesztősége a vallás-és közoktatásügyi ministeriumnak ezer kötet könyvet ajánlkozott éppen arra a célra, hogy azzal nemzetiségi vidékek néprnévelési érdekei mozdíttassanak elő, ügyvezetőségünk azonnal kérelmet intézett a közoktatásügyi ministeriumhoz s az ajándék megfelelő részét kértük egyesületünknek. Ennek következtében 196 db gyermekolvasókönyvet kaptunk, összesen 176 frt 60 k. értékben, melyet szintén könyvkészletünkkel együtt

A „FELVIDÉKI HIRADÓ” TÁRCÁJA.

A szív.

Azt hittem, hogy belehalok
S elviselni nem bírom;
Es én mégis elviseltem,
— Oh de hogy? ... csak én tudom!
Heine II.

Csüdes ég borult a tóra,
Csillagok ragyognak fel,
Es a hold bágyadt sugára
Nyirkos földön sikklik el.

Ide bent a kis lakomban
Minden alszik, pihen már,
Am szivem a nyugalomra
Most is csak hiába vár.

Fáradtan lehajtom fejem.
— Halgass hát, de balga sziv,
Engedj már végre felednem,
Hallgass el, az álom hív. —

De szivem csak egyre kínoz,
— Szarnoknak ez édes kőf, —
Igy múlik el nehéz kinnok
S gondok közt a hosszú éj.

Oh a sziv az soh'sem hallgat,
A még benn pezeget a vér;
Sír, örül, ujjong és jajgat,
Hogya bí vagy öröm ér.

Szivem majd csak akkor hallgat,
S nem jajgat többé és sír,
Hogya majd a kereszt alatt
Kám is domborul a sír.

97. III. 24.

Bánfi János.

Nines igazság a szerelemben.

— A „Felvidéki Híradó” eredeti tárcája. —

Hirtelen tamadt forszései zúgott végig a főváros utcáin. A nagy emberaradat, mely a hős esti orakban a jerdakon hömpölygött, a zivatar közlekedésének előérzetében mintegy varázsüsterre oszlott szét. Ki-ki biztos hajlék után törekedett. Csakhamar hatalmas zapor mosta fel a poros utakat. Az útszéli csatornákba pattként ömlott a víz és a zuhogó esőben ember messze nem volt látható.

A toronyóra épen kilencet ütött. Egy mellékútca újonnan épült házában kapujában egyszerűen, de csinálaltöltött fiatal ember állodogalt. Latszott rajta, hogy a hosszan cikkázó, vaktó villám, a mennydörgés t. úg. moraja és a mindinkább nagyobb és nagyobb aranyokat öltő záporosó egyáltalában nem aggasztja. Szeimeit

le sem veszi a szemközti levő haz első emeleti ablakjairól, feszült figyelemmel kísérve a mozgó arnyékokat. Nem hinné az ember, hogy élő lényvel van dolga, hacsak egy-egy sóhaj alakjában éltelt nem adna magyarul. Sohajában az epedés, a sóvárgás minden fájdalom rezdül meg. Szívszorongva lesi, vajjon látható lesz-e a természet legszebb alkotása, a földi élet egyetlen üdvöztője, megjelenik-e ablaknál Ó, imádasának, rajongásának tárgya. Boldogabb ember nem volna a földkerekségén, ha Ói láthatná, habár egy pillanatra is! Sapadt arcán a lemondás szánalmat keltő jelei mutatkoznak. E közben az eső folyton szakad. Valóságos víztenger borítja a várost.

Mig idekűnn második özönvíz fenyegeti az emberiséget, addig a kaveházakban és egyéb mulatóhelyeken víg élet folyik. Budapestet a kaveházak varos. Azza avatja az a körülmény, hogy a lakosság túlnyomó többsége nem tud el lenni nélkülok. Sok-sok ember nem képes addig lefeküdni, mig bármily kis időt is rendes kaveházában nem töltött és édes örömet fogadja az alkalmat, a mikor a továbbidőzést kikerülni nem lehet.

A szűnni nem akaró égi habóra folytán a kaveházak sokaig zsúfolva voltak. Kinek is lett volna kedve ilyen időben ott hagyni a biztos fedél, még hozzá, ha pompas muzsikaszó készlet az ottmaradásra.

A körüt egyik zenés haházában különösen hangos élet ütött tanyat. Egy víg társaság ült 4—5 ösz-

létárba foglalunk, s miután könyvtaraink egyik osztályát éppen gyermekirodalmi művekkel akarjuk berendezni, e célunk kivételével az ajándékönyveket megfelelően felhasználjuk, a több példányban meglévő műveket pedig részint jutalomképpen osztjuk ki az iskolák azon növendékei között, kik a magyar nyelv megtanulásában dícséretes előmenetelt tettek, részint pedig kisdiedővöink használatára bocsátjuk. — Megjegyezzük még, hogy a becses ajándékok úgy a Budapesti Napló szerkesztőségének átiratban, mint a nagymélt. választási és közoktatásügyi miniszterumnak felíratban megfelelő formában megköszöntük.

Szintén megköszöntük Garamszögi Deszö újr-bácsi könyvkötő ajándékát: 20 drb r. kath. katekizmust, s abból 4 dbot Zsere közönségbeli szegénysorsú iskolák gyermekei között való szétosztás végett a zseréi tanító úrnak közvetlenül adtuk át, 16 dbot pedig a mélyen tisztelt választmány rendelkezése szerint a nyitrai megyei választmány rendelkezésére bocsátottunk. — Az orsz. érdekesi egyesület kiadványából 30—30 példányt Zsere és Gerencsér község értelmes földmívelő népe között az ottani lelkész és tanító urak szives közvetítésével osztottunk stét. A kunosvági all. elemi iskola növendékei számára a mélyen tisztelt választmány határozata szerint 120 drb r. kath. imakönyvet a nevezett iskola igazgatóságához közvetlenül Budapestről küldtünk meg.

Hogy a jövő 1898. évre kiadandó egyesületi nap-tárunk minél kevesebbe kerüljön, nyílt felhívást intéztünk a srékes-főváros hirdető közönségéhez végett, hogy naptárunkat üzleti hirdetésű ciklok a igénybe venni sziveskedjék. — A naptár tartalmának gazdagítására jelentékeny és kedvelt írókat nyertünk meg és reméljük, hogy az az eddigiekénél még tartalmasabb lesz, a szerkesztésnél kiváló figyelmet éppen felvidékünkre s egyesületünk viszonyaira és térvényiségére kívánunk fordítani, s ennek érdekében a törvényhatóság választmányokhoz is meleghangú kérelemmel fordultunk.

Lépéseket tettünk a végett is, hogy azon értékes térféle, melyet dr. Körösy József a felvidék eltörsodási és magyarsági folyamataról a múlt évben kidolgozott és egyesületünknek felajánlott, kicsinyített alakban sokszorosítható és ezidei évkönyvünk rendkívül mellékleteként egyesületünk tagjaival közölhető legyen. Erre nézve Körösy József úr szives támogatását készségeleg megígérte, minélőgva reméljük, hogy a térféle közlése által az egyesületünk nagy nemzeti hivatása iránt való érdeklődést sikeressen fogjuk növelhetni.

A múlt évben kiadott 'Felvidéki Noták' c. zenemű ötszáz példányát — nint annak idején bejelentettük — elárultás végett bizonybana adtuk a Könyves Kálmán fővárosi könyvkereskedési részvénytársaságnak, s miután a könyvpiac szokásos esztendeje lejárt, felszólítottuk a nevezett céget, hogy a bizonyánnyal számoljon el. A cég e hó közepére ígerte az elszámolást.

Egyesületünk bugzó tagjait: dr. Körösy József és Rakosy Jenő urat, azon alkalmából, hogy őket felségesség királyunk magyar nemességével tüntette ki, meleghangú átirattal üdvözöltük és ezáltal van szerencsénk

bemutatni az ezen üdvözlésnekre válaszul érkezett köszönő leveleket. — Toth Vilmos úr ó nagyméltóságához főrendihazi elnöké történt kinevezetése alkalomból szintén üdvözölő felíratot határozott a mélyen tisztelt választmány intézni, amit el is készítettünk, s kérjük, méltóztatssék annak átnyújtására egy bizottságot alakítani s kiküldeni.

A törvényhatóság választmányokat köriratban hívtuk fel, hogy az óvodák és választmányok 1896. évi zarszamadasát és 1898. évi költségelőirányzatát tervezessék be, miután azonban e felhívásunknak mind-égyed igen fogyatekos eredménye van, ezen úlérső: újabb felszólítás volna intéendő a választmányokhoz a kérdéses zarszamadasok sürgős beküldése végett.

Nem feledkeztünk meg az egyesület azon haláljáról sem, melyet a mélyen tisztelt választmány az által óhajtott léróni, hogy egyesületünk boldog emiékü és langyelkű titkára dr. Kostenszky Geza halmvai főle siremleket emel. A siremleki tárgybani imésitelten tárgyalásokat folytatunk több budapesti sirmó-raktarral s egyelőre a t. választmány elhatározása van hátra, melylyel a siremleki árat legalább megközelítő összegben megállapítani szükséges volna, s hogy a siremleki felállítását haladéktalanul foganatosíthatassuk, annálkább, mert egyesületünk azon lélelemelő gyászünnepeket, melylyel az emleket leleplezni óhajtottuk, legcélszerűbb volna vagy a halalozasi nap évförduloján, vagy pedig Nyitra-nyitármegye majus havi közgyűlésnek napján tartani meg.

Végül kötelességszerűleg jelentjük be azt is, hogy a titkári önálló iroda szervezését megindítottuk. Ennek érdekében központi titkárukat előzetesen Kolozsvárra utazott, s az Emke mintaszerű irodai kezelését és ügyvezetését át tanulmányozta, s szerzett tapasztalatait titkári irodánk szervezésénél érvényesíteni igyekszik. Rendeltetett az egyesületi irattár, elhelyeztettek a nyilvántartások és az egyesület mindig szaporodó ingó vagyona szabályszerűleg leltározatott. Az irodaszervezés ugyan még mindig folyamatban van, de az ügykezelés jó rendjét már is bevezetettnek s hasznosnak mondhatjuk, ami annál örövendetéssé, mert az egyesületi adminisztráció sikerének kétségkívül a pontos és kifogástalan, gyors és lelkiismeretes rendet kell tartanunk. Ez viragoztatta fel az Emkét is, s ettől várhatja egyesületünk is azt, hogy az idők folyamán nagy hivatásnak magaslatára emelkedhetik s vagyoni erőit arányba hozhatja óriási feladataival.

E jelentésünkben csak vázlatos képet nyújtottunk azon széles körű és kiterjedt tevékenységről, melyet egyesületi életünk folytonos agilitása érdekében folytatgatunk a lefolyt negyvedében is. Fölötte kívánatos volna, ha erről bizonyos időszakokban megjelenő hivatalos kiadványban tájékoztatnánk azon nagyszámú hazafákat, kik a F. M. K. E. életének minden mozzanatát iránt érdeklődnek, s az e tárgyban Tomcsányi Gusztáv főördömszter úr, egyesületünk tagjának indítványát melegen ajánljuk a t. Választmány boics megfontolásaiba.

Kérjük a mélyen tisztelt Választmányt, kegyeskedjék ezen jelentésünket tudomásul venni, az előter-

jesztendő javaslatokat hazafias jóakarattal határozatoka emelni, s mindenek felett tovább is az eddigi buzgósággal támogatni egyesületünket, melynek felvirágozása az imadott magyar hazá egy nagy részének felvirágozása lesz, — adja Isten, hogy minél előbb!

Nyitra, 1897. évi április hó 2-án.

Lörincz György,
titkár.

Crausz István,
ügyvivő alelnök.

Levelezés.

Znívárakja, 1897. május 11.

Alig van a felvidéknek olyan megyéje, melynek intelligentiája annyit áldozna a F. M. K. E. oltárára, mint Turóc-megyéje. Összes mulatságait ennek javára rendezi s a tisztá jóvedelmek évente tekintélyes összege rúgnak. F. hó 8-án a znívárakjai áll. tanfőképző intézet zenetemborom folyt le egy igen sikerült, táncmulatsággal egybekötött hangverseny, melynek tisztá jóvedelmé a F. M. K. E. zníói óvodájának javára fordították. A rendezőség kis megyének legkivalóbb műkedvelőit gyűjtötte egybe, a turócú mágneseket, kiknek már a neve is elegendő arra, hogy 'telet haz' legyen. Az elsőket ifj. Justh György, országy. képviselő, volt szives évvallani, ki dacára gyengékedésének, nevével együtt egész reggelig részt vett a mulatságon.

8 órákor kezdődött a hangverseny, mely 10 számból állott. Első sorban is Fekete Miklósné úrnőről kell megemlékeznünk, ki Porzolt Kálmannak 'Az iródban' című víg monológját adta elő. Mit írjunk mi erről az előadásról? ... Azt talán, hogy kitűnő volt? Hat mikor jatekott Feketénél nem kitűnően! — Vagy talán azt, hogy gesztusait, mimikáit, szerepének lelkiismeretes átérzése kifogástalan volt? ... Vagy talán azt, hogy nő ajkán még sohasem hangzott el kedvesebben, mint az óven: 'Istenem! milyen édes is lesz ma az a cukorborsó!' Sohasé erőltettség magunkat az ó jatekának megbiralásával, mondjuk ki röviden, hogy jajkák minden kritikán felül volt.

A programm negyedik száma Liszt F. XIV. Magyar Rhapsodiája volt; zongorán előadták Soest Irén úrhölgy és Boldis Ignac igazgató. Szebben még nem zongoráztak a zníói tanfőképző intézetben. A szó legteljesebb értelmében bravuroz jatek volt. Értették és érezték a mit jatszattak s kidolgozták annak legkisebb részletét is, hogy a közönség alig győzte tapsaival meghallalni a ritka élvezetet.

Derszib Bélané úrnő magyar népdalokat adott elő cimbalmon. Igazi zamatos magyar jatek volt ez cigányos hűvvel, szívből fakadón. Meg is újratá a hálas közönség e szép jatekot és elhallgatta volna reggelig is, ha a hangverseny nem táncmulatsággal egybekötött a lett volna.

A 9. szám egy igen szép trio volt zongorán, hegedűn és gondokan. A zongora-kísérettel ír Bedő Bélané úrnő jatszotta tökéletes precizitással és melegséggel. A műkedvelőkhoz tartozott még Parvy Eudre tanár is, ki Arany János 'A hónapv özege' című solteményét szavalta el.

A programm többi öt számát a zníói áll. tanfőképző ifjak töltöttek ki részint enek-, részint zene-számokkal. Derekasn megfekték a fiúk s teljesen kérdemelték a tapsokat. Különösen a zenekar jateka nyerte meg a közönség tetszését.

A hangversenyt követő táncmulatság a legjobb kedélyhangulatban tartott egészen reggelig igen fényes volt. Az első négyest 28 pár táncolta. Az unnepegy fényét emelte Justh Kálmán főispán úr ó méltóságának jelenléte, a ki Anna leányaival vett részt a hangversenyen. A jelenvolt hölgyek névsora a következő:

szetolt asztal körül. A kik már látták jogászokat mutatni, azok elképzelhetik, hogy az asztaloknál mi sem hiányzott. Kezdetben a sör jarta. E nem igen illik a magyar embernek, pláne ha jogász. Csakhamar a 'bika-ve' vette át éppen nem csendes birodalmat. Ez aztan alaposan megteremtette a hangulatot. Növelte a szemfüles cigányprimás notája, melynek kezdő sora: 'Nem utika jogaszt agyon!' ugyancsak iarmasvisszhangra talált.

A mulatozasban határozottan nem respektáló társaság csupa szemrevaló legényből állott. Ejeli káváház lévén, nem volt hiány az ilyen helyiséget kárkító hölgyekben sem. A mulatozas előrehaladt stádiuma, a perszög palackok durrogása, odacsalta őket a juris prudencia letéteményeséhez. A megismerkedés hamarosan történt.

— Te, Pali, nézd csak ezt a kis barnát, nézd csak azokat a szemeket! — Azt a pufofik kis arcot, no meg a gödröcskét! He, Pali pajtas, nem hasonlít ez arra a kis fruskára, ki oly örületesen belédszeretett a multkor azon a nyári mulatságon, hogy le se tud azóta rázni magadról? ...

— Az igaz, fiúk, szakasztott masa Bertának. De jó, hogy eszembe hoztátok, és a kis lány ugyancsak jól csinálja. Ma már levelet is kaptam tőle az egyetemre, melyben egyre-másra szerelmet esküszik. Kezd a dolog komolyba atcsapni és az épen nincs nyemere. Tolakodása határtalan és most már szivesen akar meg nem történetnek tekinténem azt a különben kellemes esetet, hogy a 'hölgyválaszt' mindvégig velem táncolta, nem kis boszankodásra a mindig körülötöl lézengő férfihadnak. — Fiúk, ezen segítenetek kell!

— Ha csak az a baj, veté közé egy tejfeles

szájú, nincs ok a büsiakodásra. Felváltva fogunk téged helyettesíteni.

— Nagyszerű! Ejjen Feri pajtas! Ejjen a barátság! felkiáltások igazolták, hogy a javaslat elfogadatot.

Nem sok idő tellett bele: elazott az egész társaság. Jobb, ha a néző ele taruló képet nem festem le. A szánalom és undor vegyes érzete két nyomában és ha most idevetődnek 'urák', no akkor — több levél nem menne az egyetemre 'Nekik.

Már reggel fél jart az idő, de az utcákra még mindig koromsötétség nehezedett. Komor felhők borították az eget és az eső folyton esett. Mintha Soh'sem akarna véget érni!

Egy mellékúta újonnan épült hazának szemközti emelkedő modern berpalota első emeletén éppen nyugovóra készült a család. A hazi kisasszony — egy ideálisan szép leány kezét csókol szüleinek, koszonái testvéreit és a szobaleány kis'réteben szobájába vonul. A mint biztonságban érzi magát, nyakába borul a leány, kit szive felte örvött: titkába avatva, meghitt társnőjéül fogadott és keserves sirasra fakad. Hosszú ideig nem tud szóhoz jutni. Majd letörli könnyeit és leül asztala mellé. Főokjából, annak legrejtettebb zugából, kivess egy kis szekrenyket, előkeresi kulcsát és felnyitja a világ legnagyobb kincsét tartalmazó tárgyat. Csakhamar előtte fekszik romlatan sívével, egész lelkevel szeretett Paltjának fenyképe. Tőle kapta azon a nyári mulatságon, melyet élete legszébb napjának tart. Forró csókot lehel a síma papírlapra és hosszan, elmerülten szemléli ő-t. Alig tud megvalni a képtől. Végre is a leány unszolására elteszi kellő óvatossággal és lefeküdni készül. A leány, midőn

hónszeretett kisasszonya lefeküdt, jó éjszakát kívánva elhagyja a szobát. Berta — mert hisz ő — nem tud elaludni. Gondolatái messze járának a négy falon túl, ott hol Paltja van. Úgy érzi, úgy látja, hogy ő is róla álmodozik, csak neki el. Hogyne! Hisz meg most is fülében csengnek az édes szavak! Bertám, neked ki az élet. Ha enyém nem lehetsz, úgy nincs mit keresnem a földön!

— Tied vagyok egészen. Nincs az a földi hatalom, mely téled elválasztani tudna!

E közben mulik az idő, de az a lom még mindig nem akar szempilláira nehezedni. Kívül zuhogó eső csapkodja az ablakokat. Feikel, előveszi napját, hogy újbol és újbol atovávassa ana bejegyzéseket, melyek a vele töltött gyönyörteljes órákat örökítik meg. Tollat ragad és ezt írja könyvébe:

'Már egy hete múltól el, mióta nem lattam. A tegnapi küldött levele semmi valasz. Talán csak nem beteg? Vagy ha már nem szeretne?! Óh de arra gondolni sem lehet. Hisz oly igazan, oly meggyőzően vallotta meg szerelmet! Kért, hogy en is szeressem. Mondta, hogy életevel jatszom. Légy nyugodt, edesem, szeretlek, mint ember szereti tud. Szerelmemet megörzöm számodra, bármily akadályok tornyosulnak is élénk ...

A szobaleány emeltette, hogy Laci bátyám barátja ismét az ablak alatt volt. 'Ennek az embernek tola-kodása határtalan. Legközelebb elmondom a papanak ...

Szakadj zapor, tomoölj vihar! Bennetek talál visszhangra azon igazság, hogy — nincs a szerelmemben igazság.
Havas Zsigmond.

Asszonyok: Akantisz Rezsóné, Babusek Edéné, dr. Bedő Beláné, Berecz Gyuané, Derszib Beláné, Farkas Istvánné, Fekete Miklósné, ifj. Justh Györgyné, Lehoczky Istvánné, Mohar Józsefné, Petyko Józsefné, Ratskay Janosné, Rottler Jozsefné, Singer Fülöpné, Somogyi Gezané, Soest Ottóné, Schönaich Viktorné, Zathureczky Lajosné.

Leányok: Braun nővérek, Fekete Etuska, Grüber Vilma, Jeszenszky nővérek, Petykó Paula, Podhorszky Gusztávka, Singer nővérek, Sísán Mariska, Tiesch Hermin, Ulrich Margit, Volko Mariska, Vajnar Anna.

Az erkölcsi sikeren kívül szép anyagi siker is koronázta az egész műveltséget. 97 frt 50 kr. tiszta jövedelem folyt be a zsepé célra.

Felülvizitettek: Akantisz Rezső 1 frt; Beniczky Lotti 5 frt, Beniczky Kalman 2 frt, Fekete Miklós 4 frt, Jezenszky Olga 1 frt, Justh Kálmán 6 frt, id. Justh György 5 frt, ifj. Justh György 6 frt, Klein Emil 1 frt, Kereskedelmi iskola ifjusága 2 frt, Lehoczky István 1 frt, Rakovszky István 5 frt, Rottler József 1 frt, Somogyi Géza 1 frt, Szibner Gyula 1 frt, Schönaich Viktor 1 frt, Tiesch Hermin 1 frt.

A rendezőség igaz hallal mond köszönetet ez úton is mindazoknak, kik akár mint szereplők, akár mint jelenlévők a hangverseny erkölcsi és anyagi sikerét előmozdítani szivesek voltak.

HIREINK.

— **Képviselő-jelölés.** A szucsányi kerület választó-polgárait Beniczky Kálmán alispán május hó 9-ére hívta egybe, hogy Lehoczky Vilmos elhunyt képviselő helyére képviselő-jelölést állítsanak. A nevezet nap delután két órájára nagy szombat gyűlékeztek össze a választók. Az értekezletet az alispán nyitotta meg rövid, de tartalmas beszéddel, melyben méltatva az elhunyt képviselő érdemeit, jelöltül dr. Lehoczky Antal fővárosi ügyvédet ajánlotta. Az ajánlat egyhangúlag elfogadták, küldöttséget jelölt ki, hogy a Turóc-Szt.-Mártonban tartozók képviselő-jelölést meghívják programbeszédnek megtartására. Dr. Lehoczky Antal előzések közt megjelent a magyar kaszinó nagyerőben, elmondotta szónoki hévvel itt következő beszédét:

Kedves barátaim!

Nagyon jól tudom én azt és jól érzem, hogy ez a meg nem érdemelt kitüntetés és bizalom, melyben engem részesítettek az által, hogy ezen választó kerület képviselőjének jelölték, nem személyesnek szól; jól tudom és érzem azt, hogy most is annak a megható kegyelmelem és ragaszkodásnak nyilvánulása, a melylyel szegény boldogult nagybátyám Lehoczky Vilmos, a kerület volt szeretett képviselője iránt viselkedett, és jól tudom, hogy ez csupán erős viszonzása ama érzelmelem, a melyeknél edes atyám a vármegye és községe iránt törhetetlen ragaszkodással viselkedett.

Uram! Nagyon jól tudom én azt, hogy midőn ezen megtisztelő bizalomban részesítettek, nem a személyemet jelölték, hanem boldogult nagybátyám emlékének viselőjét. Biztosíthatom, hogy amaz érzelmelem, a melyek úgy edes atyámban, mint szegény boldogult nagybátyámban voltak a vármegye és annak községe iránt, azok már szegény ifjú koromtól fogva vannak szívemben. Itten éltem gyermek-koromat, itt porlanak őseim csontjai és itt nyugszik szegény boldogult nagybátyám. Hiszen a szülőföld iránti szeretet a csirájú, ez az alap és tápköze a tiszta hazaszeretnek.

Nagyon röviden fogom ismertetni előveimet. Szegény ifjú koromtól kezdve a szabadulási eszmékhez hajlottam, és hiva is maradtok.

És ha netán kifáradva a nagy világ zajtában vissza térek önköz köze, akkor mint az ós Antheus térek vissza, hogy bátorságot merítsék az ös meggyének képeletere, hol annyi kipróbált hazafi van, kiknek pusztá nézetűk és bölcs tanácsadásuk elegendő lesz arra, hogy belőle bátorságot merithessen és e megye községeinek érdekeit híven képviselhessem.

Ez elegendő támaszl és alapul szolgál arra, hogy megfelelhessem ama bizalomnak, melyet belém helyeztek.

Ajánlom magam kegyes jó akaratkúba és jó indulatkúba.

A választó-polgárookra való tekintetből tótul is beszéltem, hogy mily hatással volt beszéde a jelen voltakra, azt a szív tükreből, a könnyező szemekből tudtuk megítélni. Alig volt a falvakból egyetlen ember is, aki nem könnyezett, s csendesen nem zokogott volna. A beszédek befejezte után a választókietek kezét szorítani képviselő jelöltükkel. A választás úgy látszik épen olyan egyhangú s közmegegyezést előidéző lesz, mint volt, boldogult Lehoczky Vilmos megválasztásakor, — két alkalommal.

— **A F. M. K. E. új alapító tagja.** A helybeli Kereskedelmi s Hírelintézet 100 frittal belépett a F. M. K. E. alapító tagjai sorába, azzal a kikötéssel, hogy alapítványa a turócú választmány által kezeltessék. A jelzett alapítványt a választmány elnöksége már átvette s legott elhelyezte kamatozás végett.

— **Érettségi vizsgálatok.** A helybeli állami felső kereskedelmi iskola felső osztálybeli tanulóinak írásbeli vizsgálatá tagnap vette kezdetét s tart hét egymásutáni napon. A szóbeli vizsgálatok idejéről a tanári kar június hó 20., 21., és 22-ikét jelölte ki. A vizsgálatokra 28 tanuló jelentkezett. Ertesítésünk szerint a vallás- és közoktatásügyi miniszterium részéről biztosan, Lengyel Sándor fővárosi felső kereskedelmi iskolai igazgató jelöltetik ki.

— **Talált hullá.** F. hó 8 án Stipala János kismeltemi lakos pajtájában egy ottani csavargó hullá-

ják találtak meg. Az orvosi halotti kémszemle természetesen halált konstatalván, az eltemetes hatóságilag elrendeltetett.

— **Síremlék ünnepélyes leleplezése.** A Felvidéki Magyar Közm. Egyesület feljelhetetlen lánglékű titkáranak, dr. Kostenszky Géának örök nyugvóhelyét díszes síremlékkel jelöli meg, melynek ünnepélyes leleplezése Nyitra, a temetőben f. hó 23-án délelőlt 11 órakor fog megtartatni. A kegyetes gyászünnepélyen beszédet Craus István orsz. gyűlési képviselő, az egyesület alelnöke fog mondani. — Az ünnepélyre a központi igazgatóság meghívott bocsátott ki az egyesület tagjaihoz.

— **Eladó zongora.** Riszner József helybeli állami elemi iskolai tanító úrnál kezdők számára pár évig még használható zongora igen olcsó árban kapható.

— **A hazai árpartólasa érdekében** az Országos Iparegyesület körlevelet intézett az ország összes kaszinóhoz s nevezetesebb társadalmi egyesületeihez. A körlevél hangsúlyozza a műiparosok panaszát, mely abban kulminál, hogy községünk nem méltányolja kellőkép a fiatal magyar műiparosoknak gyakran jelentékeny áldozatokkal járó megtelepedését, mert az emléktárgyak vagy díszművek és a műipar szempontjából halás műiparikkéban való szükségleteit rendszerint külföldről szerzi be.

— **A vasuti harangjelzés vége.** A hivatalos lap egyik száma az utazó közönségnek meglepetést szerez. Dániel Ernő báró kereskedelemügyi miniszter a vasutak igazgatóságához körlevelet intéz, a melyben kimondja, hogy június elszejétől fogva a pályaudvarokon a harangjelzést szüntessék meg és pusztán világos csempő utján figyelmeztessék a közönséget a vonatok indulására és érkezésére. Külföldön már úgyszólván sehol sem divatos a harangzás, az utas maga figyel arra, hogy mikor indul a vonatja s szükségéből megtanulja a pontosságot és óvatosságot. A mi közönségünk — nem lévén még beleszokva — kezdetben bizonyára érezni fogja a harangjelzés hiányát, de csupán addig, míg néhány elkésett után, a saját kárán hozzá nem szokik a pontossághoz.

— **Kirándulás Stockholmba.** Az államvasutak menetjegy-irodája mint értesülünk, a nyáron több rendbeli kirándulást rendez Stockholmba, az ottani kiállítás megtekintésére. A rendkívül érdekesnek ígérköz program legközelebb sajtó alá kerül. Az utazás különvonattal történik Berlinen át, a honnét a tartsaság az új Sassiniz-Trelleborg-i (négy órai hajó út) utrányt veszi igénybe. Sassiniz és Trelleborg között rendkívül elegans hajók közlekednek.

— **Rajecfürdő.** Jeleztük már, hogy a kies fekvésű felsőmagyarországi Rajecfürdő úttörő azon a téren, hogy megakadályozza a hazai fürdőző közönség kiözönlését a külföldre mert híz az európai államok között épen hazánk az, mely mindeféle nemű és fajú fürdőőkben a legzadagabb, de valamennyiben vagy késő kezdődik a sáson, vagy pedig a fürdő nem bírja a természeti gyógyeszközök nagyobb mennyiségét s illetve egyoldalúan val felszerelve. Nem úgy Rajecfürdő, melynek természetes kitűnő gyógyhatású forrasal és vasas lapföldjén kívül, mindazon intézményei megvannak, melyek amazok hatását emelik s biztosítják a rendszeres gyógyeszközök legbübbjének hathatós alkalmazását. A gyógytelnyező ezen összpontotlottsága adja meg hazánk. sőt talán a külföld legbübb fürdője felett ezen gyógyhelynek azon előnyt, hogy a mennyiben nagyobb családokban vagy baráti körökben többen kénytelenek — gyóguylást keresve — egy időben fürdőre menni, de a nekik egyenkint megfelelő gyógyeszközöket legbübbszór egymástól igen távol eső helyeken találhatják, Rajecfürdőben a legkülönbözőbb bajokban megtalálják a keresett enyhülést és gyóguylást egy helyen és egyszerre. A nélkül, hogy hosszabb időre elválnók kellene, ép akkor, a mikor lelki nyugalmuk egyensúlyának fentartása s szórakozásuk szempontjából egymásra talán legnagyobb szükségük lehet. Ezt pedig, hogy egész családok vagy társaságok annál könnyebben együtt lehessenek, az igazgatóság nemcsak a nagyon jutányos heti penziórendszerral (18 frt. 24 frt. és 30 frt egy személy) akarja lehetővé tenni, de az által is, hogy ettől eltérőleg külön alkura kész akkor, mikor egész családoknál vagy nagyobb társaságokról van szó. A kitűnően berendezett hidegvíz-gyógyintézet gózkamrával, gőzzuhanyal s b. szóval a modern hidegvíz-gyógyintézet minden tényezőjével van ellátva; vasas, timós lapföldű pedig e tekintetben paratlan hazánkban, a mennyiben a Franzensbadi lappal egyenlő hasznú és összetettül lapföldet itt is gőzzel főzik és kavarják, és így minden részesekéjében feldolgozva jó használható. Különöző vasas-timós tükör és kád-fürdő, meleg és hideg vasas-timós és szénasvasas ivóforrasai, magaslattai, éjszakai fejtű védett fekvése, az Oertel kúrára berendezett erdei sétái és mindenképen higienikus modern berendezései, úgy végül jutányossága és a vezetési elökevényessége s gondossága a gyóguylást és üdülést keresők teljes kielégítéséül szolgálják. Eképpen nem csoda, hogy az évad ezidei korai (április 1-én) megnyitása mar több idegent odaacsal Ausztriából s Eszacknemetszágból. sőt a bejelentések is oly számosak, hogy már a mostani szerint igen fényes sáisonra lehet bizon számítani.

Nyilttér.

Az e rovatban foglalkatéri nem vállal felelőséget a szerk-

Fouland-selyemet 60 krtól 3 frt 35 krig méterenként — japáni, kínai, s. a. t. a legújabb mintáztá és színekben. ú. m. fekete, fehér és színes, **Henneberg selyemét 45 krtól 14 frt 65 krig méterenkint** sima, csikos, kockázott mintáztá, damaszolt s. a. t. (mintegy 240 különböző minőségben és 2000 szín és mintáztá s. a. t.) a megrendelt árukat **postabér és vamentessen** a hazhoz szállítva. valamint mintákat **postafordultval küldenek Henneberg G.** (cs. és k. udvari szállító) **selyemgyáral Zürichben.** Svájchoa címzett levelekre 10 kros. levelezőlapokra 5 kros bélyeg ragasztandó. Magyar nyelven írt megrendelések pontosan elintéztetnek.

1897. évi 1810. szám.

Feladási hirdetmény.

A zsarnócai m. kir. erdőhivatal kerületéhez tartozó Garam rakodókra leszállítandó fenýghoszonfának, továbbá a körmócbányai erdőgondnokság Turóc vizére hajló erdőségeiben kihasználandó fenýghoszon, tüzi és lückéregnek tövön az erdőben, az 1897. év kezdetétől öt évre való eladása, valamint a zsarnócai három keretes fűrészbéradása iránt a zsarnócai m. kir. erdőhivatal irodájában 1897. évi május hó 31-iki napján d. e. 10 órakor ajánlati tárgyalás fog tartatni.

Az ajánlatok mindkét felvételi üzletre és fűrészbéreltre együtt vagy külön-külön tehető.

Az ajánlat csak írásbeli lehet, utó vagy oly ajánlatok, melyekben a megállapított szerződési feltételektől eltérő kikötések foglaltatnak, figyelembe nem vétetnek.

Az írásbeli ajánlatokban kiteendő, hogy ajánlattevő a tárgyalás alapját képező általános árverési, valamint az ezekhez fűzött szerződési feltételeket ismeri és magát azoknak feltétlenül aláveti.

Az árverési általános és szerződési feltételek a földmívelésügyi m. kir. Ministerium erdészeti főosztályában, a zsarnócai m. kir. erdőhivatalnál a hivatalos órákban bármikor megtekinthők. Ugyanakkor az ajánlatok helyes szerkesztése, a kikialltási árak és a banátpénz feltételeire nézve felvilágosítás adatik.

Zsarnócan, 1897. évi május hó 1-én.

M. kir. erdőhivatal.

1897. évi 1848. szám.

Árverési hirdetmény.

(III. árverés.)

Az alóirott m. kir. erdőhivatal ezennél közhírré teszi, hogy a garamvéri erdőgondnokság kerületében 1898. évtől 1902. év végeig azaz 5 éven keresztül évenként termelhető, mintegy 10 (tíz) ezer ürm megközelítőleg 50%-ban bükk. 35%-ban tölgy és 1.5%-ban lággy vegyes hasas és dorongfa eladása iránt f. évi május hó 24-én d. e. 10 órakor Zsarnócan a m. kir. erdőhivatal irodájában írásbeli zárt ajánlatokkal egybekötött nyilvános szóbeli árverés fog tartatni.

Kikialltási ára a tűzfának kész állapotban az erdőben:

bükk, hasas és dorongfa egyesen . . . 80 kr.
tölgy . . . 75
és lággya . . . 65

Írásbeli ajánlat banátpénz gyaránat a kikialltási árának 10% ka kerek számban 1000 (egyezer) frittal szerelendő fel.

Az ajánlatok 50 kros bélyeggel felszerelve a szabályszerű m don általándók ki. Utóajánlatok semmi szín alatt el nem fogadtatnak.

Az árverési és szerződési feltételek ezen erdőhivatalnál a hivatalos órák alatt bármikor megtekinthők.

Zsarnócan, 1897. évi május hó 4-én.

M. kir. erdőhivatal.

Valódi

brünni posztó-szövetek

Valódi	frt 3 10 jó minőségű	} egy férfi öltönyre elegendő 3-10 m. szelvény
	frt 4 10 jó minőségű	
	frt 4 80 jó minőségű	
	frt 6 — jobbmínőségű	
Gyapot	frt 7 75 finom	
	frt 9 — legfinomabb	
	frt 10 50 kiváló finom	

Egy fekete szalonöltönyre való szelvény ára 10 ftt. Felöltő-szövet, loden, peruvien, doskug, allami és vasuti tisztviselőknél való szövetek, legfinomabb kamgarn, cheviot stb. gyári árakon küld a legjobb hírnének örvendő

Kiesel-Amhof posztó gyári raktár **Brünnben.**
Minták ingyen. Mintákú kiszolgáltatás.

Figyelemztetés! A t. ez. közönség figyelemztetik, hogy direkt vásárlásnál a szövetek sokkal olcsóbbak, mint a közönségek által rendeltek. A Brünni Kiesel-Amhof cég valamennyi szöveteket valódi gyári árakon küld, a privát-vevők olgy nagy mérvben terelő, a gyarak által a szabónak nyújtott árendemény felszámítása nélkül.

Van szerencsénk ajánlani

szavatolt tisztaságú

a legnagyobb
díjakkal
kitüntetett**Thomasfoszfátlisztet****szavatolt 15-20% citrátban oldható
foszforsavtartalommal s 85-100%
porfinomsággal**Földművelés, minden talaja alkalmas trágyaszor,
különösen sovány talaj javítására, kitűnő hatása az ösz-
szes gabbaneműk, kápos és olajnövények, lóhere és
lucerna, szőlő, komló és kerti veteményekre, kiváltképen
a rétekre.Legjobb, leghatásosabb és legolcsóbb foszforsav-
trágya; tekintettel hatásának tartósságára, fölül mulja
az összes szuperfoszfátokat.A citrátban oldható foszforsav-tartalomért szavato-
ságot vállalunk, netalán hiányt megtérítünk.Árjajlatokkal, szakmunkákkal és egyéb felvilá-
gosításokkal a legkészségesebben szolgálunk.A eszhorzági Thomasművek prágai foszfátlisztet eladási
irodájának vezérképviseletége a magyar korona ország
területén**KALMÁR VILMOS**
Budapest, Erzsébet-körút 34.

852. tk. sz. 1897.

III.

Árverési hirdetményi kivonat.A znióvaraljai kir. jbiróság mint tkvi hatóság
közhirre teszi, hogy Dr Vanovics Janos ügyvéd végre-
hajtónak Csepessanyi Gusztáv végrehajtást szenvedő
elleni 120 frt 2 ke követelés és járuléka iranti
végrehajtási ügyében a beszercebányai kir. törvény-
szék (a znióvaraljai kir. jbiróság) területén levő Kis-
Csepessény községben fekvő kis-csepessényi 26. sz.
tjkvben A + 23 sor., 63. 78. hrsz. a felvét. Csep-
csányi Gusztáv nevére B 8 tétel alatt; fel részben
irt ingatlanságra 998 frt kiküldési árban, továbbá az
ugyanottani 32. sz tjkvben A + 2-39 sorsz. a felvét.
Csepessányi Gusztávot B 19. t. alatt 1/10 részben meg-
illető ingatlanságra az árverést 266 frtban ezennel
megállapított kiküldési árban elrendelte, és hogy a
fennebb megjelölt ingatlanságok az 1897. évi május
hó 19-ik napján d. e. 10 órakor Kis-Csepessény köz-
ségben a község hazában megtartandó nyilvános köz-
árveresen a megállapított kiküldési áról is el-
adatul fognak.Árverezni szándékozik tartoznak az ingatlan-
ságok becsarának 10%-at vagyis 99 frt 80 krt és
26 frt 60 krt készpénzben, vagy az 1881. LX t. c.
42. §-ában jelzett arfolyammal számított és 1881. évi
november hó 1-én 3333. sz. a kelt igazságügyminis-
teri rendelet 8 §-ban kijelölt óvadékképes érték-
papírban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881.
LX. t. c. 170 §-a értelmében a banatpénznek a bírósá-
gnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű
elismervényt átszolgáltatni.

Znióvaralján, 1897. évi április hó 7-én.

Kir. járásbírósg mint telekkönyvi hatóság.

Lehotzky.
kir. jbiró.**Grossmann Adolf**
Turóc-Szt.-Mártonban

ajánlja

dús raktárát férfi- és női divat-cikkek,
valamennyi fehérnemű-áruk, női és gyermek-
confectió, kész férfi- és gyermek-ruhák, valódi
stájeri vízhatlan havelock, karlsbadi cipők, va-
lamint asztal-takarók-ban, a legolcsóbb
árak mellett.Ugyancintén elvállaltam a világhírű Puch és tsa gráci
kerékpár-gyar**„styria“-kerékpárjainak**egyedüli elárusítását s ezáltal abban a kellemes hely-
zetben vagyok, hogy e bicikliket a legolcsóbb gyári
áron — reszletfizetés mellett is — ajánlhassam.**!!! Kitűnő padló-máz !!!**

puha padlóra.

**binoleum padló-zománc**

3 árnyalatban

Eisenstädter testvéreknél Bécsben.Teljesen használatra kész, csinos és a
célnek megfelelő 1 kiütős dobozokban.Linoleum padló-zománc egy óra alatt
megszarad, pompás fényű, sima és repedé-
sektől ment marad.Linoleum padló-zománc közvetlenül a
dobozból alkalmazható fel.Linoleum padló-zománc használatra sok-
kal olcsóbb, mint a többi padló fénymaz.Kapható minden nagyobb festék- és
gyógyarú-üzletben.Kapható: **Fischer Adolf, Gräber
Miksa és fia és Soltész L. úrnál.**
A vásárlásnál tessék a vas lovag védjegyre
ügyelni.**Alapított 1858.****BUDAPESTI SZIVATTYU- ÉS GÉPGYÁR RÉSZVÉNY-TÁRSASÁG**

(ezelőtt WALSER FERENC)

BUDAPEST, VI. ker., Külső váci-ut 45. sz.Sürgőnycim: **SZIVATTYUGYÁR BUDAPEST.****GYÁR:**mindenféle gőzgépet. Schmidt-féle forrgőzmotorokat (40% szénmegtakarítás), petroleum- és benzim-
motorokat. Keretfűreszeket, körűreszeket és csertőröket. Gőzkazánokat, előmelegítőket, tartányokat.
Hidakat és egyéb vasszerkezeteket. Mindenféle szivattyukat gőz-, sziz- és kézi hajtásra, valamint
villamos üzemre. Arzezi kufélépítményeket vasból tűzfeoskendőket és vízszállítókat, tűzoltósági fel-
szereleti tárgyakat. Köztisztasági szereket, öntöző-kocsikat, sarkaparó és seprőgépeket, hoeket és
úthengereket. Egészsegügyi szereket, mint gőzfertőtlenítő készülékeket és teljes fertőtlenítő telepeket
pőcegödör tisztító készülékeket. Vas- és ércöntvényeket, harangokat. Keményöntésű acelfelületű tűz-
rostelyokat egyenes és kigyoalakban, valamint polygon rostelyokat.**LÉTESIT: vízműveket, csatornázásokat, vízvezeték és légszszberendezéseket,
központi fűteseket.**

— Árjegyzékek és költségvetések ingyen és bérmentve küldetnek. —

Különlegesség polokkák,
halhalk, konyhatárgyek ellen.**„Zacherlin“**molyok, a házi állatok
parazitái stb. sz. ellen.**csodálatraméltoan hat! Felülmulhatatlan szer mindenféle káros rovar biztos és
gyors kiirtására, miért is a vevők milliói dicsérik s keresik. Ismertető jelei: 1. a lepecsételt
palack, 2. a »Zacherl« név.**

Turóc-Szt.-Márton:

Gräber Miksa és Fia
Schwarz Kálmán
Soltész L.
Mittelmann H.
Bodicky D. M.

Liptó-Szt.-Miklós:

Liptó-Szt.-Miklós:

Mosóc:

Schavernoeh G.
Tromovszky Jozsef
Peri János Fia

Ruttká:

Tot-Prona:
Biatnicza:
Nameszto:Gál Emil
Schulz Armin
Skalák Gusztáv
J. Magocs
Neumann Miksa